

Brüssel, 15. juuni 2023
(OR. en)

9901/3/23
REV 3

ECOFIN 506
UEM 135
SOC 376
EMPL 254
COMPET 515
ENV 560
EDUC 204
RECH 225
ENER 281
JAI 713
GENDER 88
ANTIDISCRIM 86
JEUN 122
SAN 300

MÄRKUS

Saatja:	Nõukogu peasekretariaat
Saaja:	Alaliste esindajate komitee / nõukogu
Teema:	Nõukogu soovitused igale liikmesriigile 2023. aasta riiklike reformikavade kohta ning nõukogu arvamused ajakohastatud stabiilsus- või lähenemisprogrammide kohta

Riigipõhised soovitused

Komisjon esitas Euroopa poolaasta raames 24. mail 2023 nõukogule 27 soovitust nõukogu soovituste kohta, milles käsitletakse 2023. aasta riiklike reformikavasid ja esitatakse nõukogu arvamused 2023. aasta stabiilsus- või lähenemisprogrammide kohta.

Kõnealustes soovitustes on ühendatud Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 121 lõikele 2 ja artikli 148 lõikele 4 tuginevad majandust ja tööhõivet käsitlevad soovitused, määruse (EÜ) nr 1466/97 artikli 5 lõikele 2 ja artikli 9 lõikele 2 tuginevad nõukogu arvamused stabiilsus- ja lähenemisprogrammide kohta ning teatud juhtudel määruse (EL) nr 1176/2011 artikli 6 lõike 1 kohased soovitused makromajandusliku tasakaalustamatuse menetluse ennetusmeetmete kohta.

Arvestades, et Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 148 lõike 4 kohaldamisalasse kuuluvad soovitusel on riigipõhiste soovitusel lahutamatu osa ning et nende sisu on lahutamatu seotud stabiilsuse ja kasvu paktil vastava sisuga, tuleks ELi toimimise lepingu artikli 121 lõike 2 kohast menetlust kohaldada soovitusel mõlema osa suhtes.

Pärast komitee tasandil toimuvat ettevalmistavat protsessi võtab nõukogu kooskõlas ELi toimimise lepingu artikli 121 lõikega 2 lõplikud tekstid ametlikult vastu pärast seda, kui Euroopa Ülemkogu on need heaks kiitnud.

Nõukogu soovitusel, milles käsitletakse 2023. aasta riiklike reformikavasid ja esitatakse nõukogu arvamused ajakohastatud 2023. aasta stabiilsus- või lähenemisprogrammide kohta, on esitatud käesoleva märkuse lisas loetletud dokumentides.

BELGIA:	9822/1/23 REV 1
BULGAARIA:	9823/1/23 REV 1
TŠEHHI:	9824/1/23 REV 1
TAANI:	9825/1/23 REV 1
SAKSAMAA:	9826/1/23 REV 1
EESTI:	9827/1/23 REV 1
IIRIMAA:	9828/1/23 REV 1
KREEKA:	9829/1/23 REV 1
HISPAANIA:	9830/1/23 REV 1
PRANTSUSMAA:	9832/1/23 REV 1
HORVAATIA:	9835/1/23 REV 1
ITAALIA:	9837/1/23 REV 1
KÜPROS:	9838/1/23 REV 1
LÄTI:	9839/1/23 REV 1
LEEDU:	9840/1/23 REV 1
LUKSEMBURG:	9841/1/23 REV 1
UNGARI:	9842/1/23 REV 1 + ADD 1 + ADD 2
MALTA:	9844/1/23 REV 1
MADALMAAD:	9845/1/23 REV 1
AUSTRIA:	9846/1/23 REV 1
POOLA:	9847/1/23 REV 1
PORTUGAL:	9848/1/23 REV 1
RUMEENIA:	9849/1/23 REV 1
SLOVEENIA:	9850/1/23 REV 1
SLOVAKKIA:	9851/1/23 REV 1
SOOME:	9852/1/23 REV 1
ROOTSI:	9853/1/23 REV 1